SETUP

CONFIGURACIÓN / INSTALAÇÃO / IMPOSTARE / CONFIGURATION / KONFIGURATION / KONFIGURACJA / CONFIGURATIE

EN

ATTENTION: It is extremely important to make sure that the adapter **is compatible with your laptop before connecting it**. Using an incorrect adapter may cause damage to the laptop.

Please, follow these instructions to use the charger:

Step 1: Power - Connect the power cord to the wall outlet and connect the other end to ANBP100.

Step 2: Identify the voltage – Check your laptop charger DC voltage, you will find the voltage rating printed on a label, injected into its plastic casing or on its original power supply unit.

Step 3: Select the voltage – Move the voltage switch to the corresponding output voltage rating of the laptop. Please refer to the step 2 (Identify the voltage)

Note: The devices can accept the voltage as rated on the power supply or the label with a set tolerance of ±10%

Step 4: Select a tip – Take the tip that matches your device's requirements. Make sure that the output voltage and connector dimensions of the laptop match with the ANBP100 tip, use the "Connections" table to check it. The tip has to be plugged in without forcing it. Connect the tip to the DC output power cord.

Make sure the output voltage and adapter dimensions of the laptop match with the ANBP100 adapter. Use the "Connections" table to check the dimensions.

Safety information
· Do not use the charger in direct sunlight
· Do not expose the charger to rain, moisture or dust
· Do not use with laptops that require more than 100W of power
· Make sure that the correct adapter is used for your laptop
· Make sure that adapter, cables and wall plug are connected correctly

Warranty
The original purchase receipt will be required to use the warranty service. Keep it in a safe place. Manipulations of the product, technical modifications of any kind, and damages due to external mechanical forces will void your warranty. To read the terms and conditions of the warranty visit www.tacens-anima.com/terms

Compliance
You can check the European Union Declaration of Conformity of the product at www.tacens-anima.com/conformity For more information www.tacens-anima.com

Disposal and Recycling
At the end of the product's life, it should not be disposed of with regular household waste. To promote environmental sustainability and ensure proper waste management, please take the product to a designated waste collection and recycling center.

Contact
If you have questions or problems with the product, do not hesitate to contact us: attcliente@biomag.es / +34945124598

ES

ATENCIÓN: Es muy importante asegurarse de que el adaptador **sea compatible con su portátil antes de conectarlo**. El uso de un adaptador incorrecto puede dañar el portátil.

Por favor, siga estas instrucciones para utilizar el cargador:

Paso 1 - Alimentación: conecte el cable de alimentación a la toma de corriente y conecte el otro extremo al ANBP100.

Paso 2 - Identifique el voltaje: verifique el voltaje de corriente continua del cargador de su portátil, encontrará el valor de voltaje impreso en una etiqueta, inyectada en la carcasa de plástico o en el cargador de alimentación original.

Paso 3 - Seleccione el voltaje: mueva el interruptor de voltaje al voltaje de salida correspondiente del portátil. Consulte el paso 2 (Identifique el voltaje)

Nota: Los dispositivos pueden aceptar el voltaje nominal de la fuente de alimentación o de la etiqueta con una tolerancia establecida de ±10 %.
Paso 4: seleccione un adaptador: elige el adaptador que coincida con los requisitos de su portátil. Asegúrese de que el voltaje y las dimensiones del conector del portátil coincidan con las del adaptador, use la tabla de "Conexiones" para verificarlo. El adaptador se tiene que poder conectar al portátil sin forzarlo. Conecte el adaptador al cable de alimentación de salida.

Asegúrese de que el voltaje de salida y las dimensiones del adaptador del ordenador portátil coinciden con las del adaptador ANBP100. Utilice la tabla "Conexiones" para comprobar las dimensiones.

Información de seguridad
· No utilice el cargador bajo luz del sol directa
· No exponga el cargador a la lluvia, la humedad o el polvo
· No utilizar con portátiles que requieran más de 100W de potencia
· Asegúrese de que se utiliza el adaptador correcto para ordenador portátil
· Asegúrese de que el adaptador, los cables y el enchufe de pared estén conectados correctamente

Garantía
El recibo original de compra será necesario para utilizar el servicio de garantía. Manténgalo en un lugar seguro. Manipulaciones del producto, modificaciones técnicas de cualquier tipo y daños causados por fuerzas mecánicas externas anularán su garantía. Para leer los términos y condiciones de la garantía, visite www.tacens-anima.com/terms.

Cumplimiento
Puede consultar la Declaración de Conformidad de la Unión Europea del producto en www.tacens-anima.com/conformity. Para obtener más información, visite www.tacens-anima.com.

Eliminación y Reciclaje
Al final de la vida útil del producto, no debe desecharse con los residuos domésticos regulares. Para promover la sostenibilidad ambiental y garantizar una gestión adecuada de los residuos, lleve el producto a un centro designado de recogida y reciclaje.

Contacto
Si tiene preguntas o problemas con el producto, no dude en contactarnos: attcliente@biomag.es / +34945124598.

PT

ATENÇÃO: É extremamente importante certificar-se de que o adaptador **é compatível com seu notebook antes de conectá-lo**. O uso de um adaptador incorreto pode causar danos ao laptop

Por favor, siga estas instruções para usar o carregador:

Etapa 1: Alimentação - Conecte o cabo de alimentação à tomada da parede e conecte a outra extremidade ao ANBP100.

Passo 2: Identifique a voltagem – Verifique a voltagem CC do seu carregador de laptop, você encontrará a voltagem nominal impressa em uma etiqueta, injetada em seu invólucro de plástico ou em sua fonte de alimentação original.

Etapa 3: Selecione a voltagem – Mova a chave de voltagem para a voltagem de saída correspondente do laptop. Consulte o passo 2 (Identifique a tensão)

Nota: Os dispositivos podem aceitar a tensão nominal na caixa do carregador ou na etiqueta com uma tolerância definida de ±10%

Passo 4: Selecione um adaptador – Pegue o adaptador que corresponda aos requisitos do seu dispositivo. Certifique-se de que a tensão de saída e as dimensões do conector do laptop correspondam ao adaptador ANBP100, use a tabela "Conexões" para verificar. O adaptador tem que ser plugado sem forçar. Conecte a ponta ao cabo de alimentação de saída CC.

Certifique-se de que a voltagem e as dimensões do adaptador do laptop correspondam ao adaptador ANBP100. Use a tabela "Conexões" para verificar as dimensões.

Informação de Segurança
· Não use o carregador sob luz solar direta
· Não exponha o carregador à chuva, umidade ou poeira
· Não use com laptops que requerem mais de 100W de energia
· Certifique-se de que o adaptador correto é usado para o seu laptop
· Certifique-se de que o adaptador, os cabos e a tomada de parede estejam conectados corretamente

Garantía
O recibo original da compra será necessário para utilizar o serviço de garantia. Mantenha-o em um local seguro. Manipulações do produto, modificações técnicas de qualquer tipo e danos devidos a forças mecânicas externas anularão sua garantia. Para ler os termos e condições da garantia, visite www.tacens-anima.com/terms.

Conformidade
Você pode verificar a Declaração de Conformidade da União Europeia do produto em www.tacens-anima.com/conformity. Para mais informações, visite www.tacens-anima.com.

Descarte e Reciclagem
No final da vida útil do produto, ele não deve ser descartado com resíduos domésticos regulares. Para promover a sustentabilidade ambiental e garantir uma gestão adequada de resíduos, leve o produto a um centro designado de coleta e reciclagem.

Contato
Se tiver dúvidas ou problemas com o produto, não hesite em nos contatar: attcliente@biomag.es / +34945124598.

IT

ATTENZIONE: è estremamente importante assicurarsi che l'adattatore **sia compatibile con il laptop prima di collegarlo**. L'uso di un adattatore errato può causare danni al laptop.

Si prega di seguire queste istruzioni per utilizzare il caricabatterie:

Passaggio 1: alimentazione: collegare il cavo di alimentazione alla presa a muro e collegare l'altra estremità all'ANBP100.

Passaggio 2: identificare la tensione - Controlla la tensione CC del caricatore del tuo laptop, troverai la tensione nominale stampata su un'etichetta, iniettata nel suo involucro di plastica o sull'alimentatore originale.

Passaggio 3: selezionare la tensione: spostare l'interruttore di tensione sulla tensione di uscita corrispondente del laptop. Si prega di fare riferimento al passaggio 2 (Identificare la tensione)

Nota: i dispositivi possono accettare la tensione indicata sulla custodia del caricabatterie o sull'etichetta con una tolleranza impostata di ±10%

Passaggio 4: seleziona un adattatore: prendi l'adattatore che corrisponde ai requisiti del tuo dispositivo. Assicurarsi che la tensione di uscita e le dimensioni del connettore del laptop corrispondano all'adattatore ANBP100, utilizzare la tabella "Connessioni" per verificare. L'adattatore deve essere inserito senza forzarlo. Collegare la punta al cavo di alimentazione in uscita CC.

Assicurarsi che la tensione e le dimensioni dell'adattatore del laptop corrispondano all'adattatore ANBP100. Utilizzare la tabella "Connessioni" per verificare le dimensioni.

Informazioni sulla sicurezza
· Non utilizzare il caricabatterie alla luce diretta del sole
· Non esporre il caricabatterie a pioggia, umidità o polvere
· Non utilizzare con laptop che richiedono più di 100 W di potenza
· Assicurarsi che venga utilizzato l'adattatore corretto per il laptop
· Assicurarsi che l'adattatore, i cavi e la presa a muro siano collegati correttamente

Garanzia
Il ricevuta originale di acquisto sarà necessaria per usufruire del servizio di garanzia. Conservarla in un luogo sicuro. Le manipolazioni del prodotto, le modifiche tecniche di qualsiasi tipo e i danni dovuti a forze meccaniche esterne annulleranno la garanzia. Per leggere i termini e le condizioni della garanzia, visita www.tacens-anima.com/terms.

Conformità
Puoi verificare la Dichiarazione di Conformità dell'Unione Europea del prodotto su www.tacens-anima.com/conformity. Per ulteriori informazioni, visita www.tacens-anima.com.

Smaltimento e Riciclaggio
Alla fine della vita del prodotto, non deve essere smaltito con i rifiuti domestici normali. Per promuovere la sostenibilità ambientale e garantire una corretta gestione dei rifiuti, porta il prodotto presso un centro designato per la raccolta e il riciclaggio.

Contatto
Se hai domande o problemi con il prodotto, non esitare a contattarci: attcliente@biomag.es / +34945124598.

FR

ATTENTION : Il est extrêmement important de s'assurer que l'adaptateur **est compatible avec votre ordinateur portable avant de le connecter**. L'utilisation d'un adaptateur incorrect peut endommager l'ordinateur portable.

Veuillez suivre ces instructions pour utiliser le chargeur :

Étape 1 : Alimentation - Connectez le cordon d'alimentation à la prise murale et connectez l'autre extrémité à ANBP100.

Étape 2 : Identifiez la tension - Vérifiez la tension continue du chargeur de votre ordinateur portable, vous trouverez la tension nominale imprimée sur une étiquette, injectée dans son boîtier en plastique ou sur son bloc d'alimentation d'origine.

Étape 3 : Sélectionnez la tension - Déplacez le commutateur de tension sur la tension de sortie correspondante de l'ordinateur portable. Veuillez vous référer à l'étape 2 (Identifier la tension)

Remarque : Les appareils peuvent accepter la tension indiquée sur le boîtier du chargeur ou sur l'étiquette avec une tolérance définie de ±10 %

Étape 4 : Sélectionnez un adaptateur – Prenez l'adaptateur qui correspond aux exigences de votre appareil. Assurez-vous que la tension de sortie et les dimensions du connecteur de l'ordinateur portable correspondent à l'adaptateur ANBP100, utilisez le tableau "Connexions" pour vérifier. L'adaptateur doit être branché sans forcer. Connectez la pointe au cordon d'alimentation de sortie CC.

Assurez-vous que la tension et les dimensions de l'adaptateur de l'ordinateur portable correspondent à l'adaptateur ANBP100. Utilisez le tableau « Connexions » pour vérifier les dimensions.
Information sur la sécurité
· N'utilisez pas le chargeur en plein soleil

· N'exposez pas le chargeur à la pluie, à l'humidité ou à la poussière
· Ne pas utiliser avec des ordinateurs portables nécessitant plus de 100 W de puissance
· Assurez-vous que le bon adaptateur est utilisé pour votre ordinateur portable
· Assurez-vous que l'adaptateur, les câbles et la prise murale sont correctement connectés

Garantie
Le reçu d'achat original sera requis pour utiliser le service de garantie. Conservez-le dans un endroit sûr. Les manipulations du produit, les modifications techniques de toute nature et les dommages dus à des forces mécaniques externes annuleront votre garantie. Pour lire les termes et conditions de la garantie, visitez www.tacens-anima.com/terms.

Conformité
Vous pouvez vérifier la Déclaration de Conformité de l'Union européenne du produit sur www.tacens-anima.com/conformity. Pour plus d'informations, visitez www.tacens-anima.com.

Élimination et Recyclage
À la fin de la vie du produit, il ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers habituels. Pour promouvoir la durabilité environnementale et garantir une gestion adéquate des déchets, veuillez emmener le produit dans un centre de collecte et de recyclage désigné.

Contact
Si vous avez des questions ou des problèmes avec le produit, n'hésitez pas à nous contacter : attcliente@biomag.es / +34945124598.

DE

ACHTUNG: Es ist äußerst wichtig sicherzustellen, dass der Adapter **mit Ihrem Laptop kompatibel ist, bevor Sie ihn anschließen**. Die Verwendung eines falschen Adapters kann zu Schäden am Laptop führen.

Bitte befolgen Sie diese Anweisungen, um das Ladegerät zu verwenden:

Schritt 1: Stromversorgung – Verbinden Sie das Netzkabel mit der Steckdose und das andere Ende mit dem ANBP100.

Schritt 2: Identifizieren Sie die Spannung – Überprüfen Sie die Gleichspannung Ihres Laptop-Ladegeräts. Sie finden die Nennspannung auf einem Etikett aufgedruckt, in das Kunststoffgehäuse eingespritzt oder auf dem Original-Netzteil.

Schritt 3: Wählen Sie die Spannung – Stellen Sie den Spannungsschalter auf die entsprechende Ausgangsspannung des Laptops. Bitte beziehen Sie sich auf Schritt 2 (Identifizieren Sie die Spannung)

Hinweis: Die Geräte können die auf dem Ladegerätgehäuse oder dem Etikett angegebene Spannung mit einer festgelegten Toleranz von ±10 % akzeptieren.

Schritt 4: Adapter auswählen – Nehmen Sie den Adapter, der den Anforderungen Ihres Geräts entspricht. Stellen Sie sicher, dass die Ausgangsspannung und die Steckerabmessungen des Laptops mit dem ANBP100-Adapter übereinstimmen, verwenden Sie zur Überprüfung die Tabelle „Anschlüsse". Der Adapter muss ohne Gewalt eingesteckt werden. Verbinden Sie die Spitze mit dem DC-Ausgangsstromkabel.

Stellen Sie sicher, dass die Spannung und die Adapterabmessungen des Laptops mit dem ANBP100-Adapter übereinstimmen. Verwenden Sie die Tabelle „Anschlüsse", um die Abmessungen zu überprüfen.

Sicherheitsinformation
· Verwenden Sie das Ladegerät nicht in direktem Sonnenlicht
· Setzen Sie das Ladegerät nicht Regen, Feuchtigkeit oder Staub aus
· Nicht mit Laptops verwenden, die mehr als 100 W Leistung benötigen
· Stellen Sie sicher, dass der richtige Adapter für Ihren Laptop verwendet wird
· Stellen Sie sicher, dass Adapter, Kabel und Wandstecker richtig angeschlossen sind

Garantie
Der Originalkaufbeleg wird benötigt, um den Garantieservice in Anspruch zu nehmen. Bewahren Sie ihn an einem sicheren Ort auf. Manipulationen am Produkt, technische Änderungen jeglicher Art und Schäden durch äußere mechanische Einwirkungen führen zum Erlöschen Ihrer Garantie. Um die Bedingungen der Garantie zu lesen, besuchen Sie www.tacens-anima.com/terms.

Konformität
Sie können die EU-Konformitätserklärung des Produkts auf www.tacens-anima.com/conformity überprüfen. Für weitere Informationen besuchen Sie www.tacens-anima.com.

Entsorgung und Recycling
Am Ende der Produktlebensdauer darf es nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden. Zur Förderung der Umweltverträglichkeit und zur Gewährleistung einer ordnungsgemäßen Abfallentsorgung bringen Sie das Produkt bitte zu einer dafür vorgesehenen Sammel- und Recyclingstelle.

Kontakt
Wenn Sie Fragen oder Probleme mit dem Produkt haben, zögern Sie nicht, uns zu kontaktieren: attcliente@biomag.es / +34945124598.

PL

UWAGA: Niezwykle ważne jest, aby przed podłączeniem upewnić się, **że adapter jest kompatybilny z laptopem**. Użycie niewłaściwego adaptera może spowodować uszkodzenie laptopa.

Postępuj zgodnie z poniższymi instrukcjami, aby korzystać z ładowarki:

Krok 1: Zasilanie — Podłącz przewód zasilający do gniazdka ściennego, a drugi koniec do ANBP100.

Krok 2: Zidentyfikuj napięcie – Sprawdź napięcie prądu stałego ładowarki do laptopa. Napięcie znamionowe znajdziesz na etykiecie, wstrzykniętej do plastikowej obudowy lub na oryginalnym zasilaczu.

Krok 3: Wybierz napięcie – Przesuń przełącznik napięcia na odpowiednie napięcie wyjściowe laptopa. Proszę odnieść się do kroku 2 (Zidentyfikować napięcie)

Uwaga: Urządzenia mogą przyjmować napięcie podane na obudowie ładowarki lub etykiecie z ustawioną tolerancją ±10%

Krok 4: Wybierz adapter – Wybierz adapter, który odpowiada wymaganiom Twojego urządzenia. Upewnij się, że napięcie wyjściowe i wymiary złącza laptopa pasują do adaptera ANBP100, skorzystaj z tabeli „Połączenia", aby to sprawdzić. Adapter należy podłączyć bez użycia siły. Podłącz końcówkę do wyjściowego przewodu zasilającego DC.

Upewnij się, że napięcie i wymiary adaptera laptopa pasują do adaptera ANBP100. Skorzystaj z tabeli „Połączenia", aby sprawdzić wymiary.

Informacje dotyczące bezpieczeństwa
· Nie używaj ładowarki w bezpośrednim świetle słonecznym
· Nie narażaj ładowarki na deszcz, wilgoć lub kurz
· Nie używaj z laptopami, które wymagają więcej niż 100W mocy
· Upewnij się, że do Twojego laptopa używany jest właściwy adapter
· Upewnij się, że adapter, kable i wtyczka są prawidłowo podłączone

Gwarancja
Oryginalny paragon zakupu będzie wymagany do skorzystania z usługi gwarancji. Przechowuj go w bezpiecznym miejscu. Manipulacje produktem, modyfikacje techniczne wszelkiego rodzaju oraz uszkodzenia spowodowane zewnętrznymi siłami mechanicznymi unieważnią gwarancję. Aby zapoznać się z warunkami gwarancji, odwiedź www.tacens-anima.com/terms.

Zgodność
Możesz sprawdzić Deklarację Zgodności Unii Europejskiej produktu na stronie www.tacens-anima.com/conformity. Aby uzyskać więcej informacji, odwiedź www.tacens-anima.com.

Usuwanie i Recykling
Pod koniec życia produktu nie powinien być on wyrzucany z normalnymi odpadami domowymi. Aby promować zrównoważoność środowiskową i zapewnić odpowiednie zarządzanie odpadami, proszę zanieść produkt do wyznaczonego miejsca zbierania i recyklingu.

Kontakt
Jeśli masz pytania lub problemy z produktem, nie wahaj się skontaktować z nami: attcliente@biomag.es / +34945124598.

NL

LET OP: Het is uiterst belangrijk om ervoor te zorgen dat de adapter compatibel **is met uw laptop voordat u deze aansluit**. Het gebruik van een verkeerde adapter kan schade aan de laptop veroorzaken.

Volg deze instructies om de oplader te gebruiken:

Stap 1: Voeding - Sluit het netsnoer aan op het stopcontact en sluit het andere uiteinde aan op ANBP100.

Stap 2: Identificeer de spanning - Controleer de gelijkspanning van uw laptoplader. U vindt de spanningswaarde afgedrukt op een label, geïnjecteerd in de plastic behuizing of op de originele voedingseenheid.

Stap 3: Selecteer de spanning – Zet de spanningsschakelaar op de corresponderende uitgangsspanning van de laptop. Raadpleeg stap 2 (identificeer de spanning)

Opmerking: de apparaten kunnen de spanning accepteren zoals aangegeven op de laderbehuizing of het label met een ingestelde tolerantie van ±10%

Stap 4: Selecteer een adapter – Neem de adapter die overeenkomt met de vereisten van uw apparaat. Zorg ervoor dat de uitgangsspanning en connectorafmetingen van de laptop overeenkomen met de ANBP100-adapter, gebruik de tabel "Aansluitingen" om dit te controleren. De adapter moet worden aangesloten zonder te forceren. Sluit de punt aan op het gelijkstroomuitgangssnoer.

Zorg ervoor dat het voltage en de afmetingen van de adapter van de laptop overeenkomen met de ANBP100 adapter. Gebruik de tabel "Aansluitingen" om de afmetingen te controleren.

Veiligheidsinformatie
· Gebruik de oplader niet in direct zonlicht
· Stel de oplader niet bloot aan regen, vocht of stof
· Niet gebruiken met laptops die meer dan 100W stroom nodig hebben
· Zorg ervoor dat de juiste adapter voor uw laptop wordt gebruikt
· Zorg ervoor dat de adapter, kabels en stekker correct zijn aangesloten

Garantie
Het originele aankoopbewijs is vereist om gebruik te maken van de garantieservice. Bewaar het op een veilige plaats. Manipulaties van het product, technische wijzigingen van welke aard dan ook, en schade veroorzaakt door externe mechanische krachten zullen uw garantie ongeldig maken. Om de voorwaarden van de garantie te lezen, bezoek www.tacens-anima.com/terms.

Conformiteit
U kunt de Verklaring van Conformiteit van de Europese Unie van het product controleren op www.tacens-anima.com/conformity. Voor meer informatie, bezoek www.tacens-anima.com.

Afvoer en Recycling
Aan het einde van de levensduur van het product mag het niet worden weggegooid met regulier huishoudelijk afval. Om milieuduurzaamheid te bevorderen en een juiste afvalverwerking te waarborgen, breng het product naar een daarvoor bestemde inzamelings- en recyclagecentrum.

Contact
Als u vragen of problemen heeft met het product, aarzel dan niet om contact met ons op te nemen: attcliente@biomag.es / +34945124598.

CONNECTIONS

CONEXIONES / CONEXÕES / CONNESSIONI / CONNEXIONS / VERBINDUNGEN / ZNAJOMOŚCI / VERBINDINGEN

A	16V - 19V - 19.5V	6 x 4.4mm	SONY, FUJITSU
B	15V - 19V	6.35 x 3mm	NEC, TOSHIBA
C	16V - 19V - 20V	5.5 x 2.5mm	HP, IBM, DELL, ACER, TOSHIBA, ASUS, COMPAQ
D	19V	5.5 x 2.1mm	HP, IBM, TOSHIBA
E	19V	5.5 x 1.7mm	ACER, DELTA
F	19V	4.8 x 1.7mm	ASUS, HP, COMPAQ
G	19V	4 x 1.7mm	SONY, ACER
H	19V	5 x 3mm	SAMSUNG
For HP	19V	4.5 x 3mm	HP
Lenovo SLIM	20V	11 x 5mm	LENOVO

**For more information www.tacens-anima.com / Para más información www.tacens-anima.com / Para mais informações www.tacens-anima.com / Per maggiori informazioni www.tacens-anima.com / Pour plus d'informations www.tacens-anima.com / Więcej informacji na www.tacens-anima.com / Voor meer informatie www.tacens-anima.com*

***Some laptops such as some Dell models have proprietary firmware that only works with the original charger / Algunos portátiles, como algunos modelos de Dell, tienen firmware propietario que solo funciona con el cargador original / Alguns laptops, como alguns modelos da Dell, possuem firmware proprietário que funciona apenas com o carregador original / Alcuni laptop come alcuni modelli Dell hanno un firmware proprietario che funziona solo con il caricabatterie originale / Certains ordinateurs portables tels que certains modèles Dell ont un micrologiciel propriétaire qui ne fonctionne qu'avec le chargeur d'origine / Einige Laptops wie einige Dell-Modelle haben proprietäre Firmware, die nur mit dem Original-Ladegerät funktioniert / Niektóre laptopy, takie jak niektóre modele Dell, mają zastrzeżone oprogramowanie układowe, które działa tylko z oryginalną ładowarką / Sommige laptops, zoals sommige Dell-modellen, hebben bedrijfseigen firmware die alleen werkt met de originele oplader*

Laptop/portatil/portatile/ordinateur portable	USB
12V, 15V, 16V, 18V, 19V, 20V, 22V, 24V	5V - 1A

Input: AC 100-240V ~ 50/60Hz 1.8A
Output: DC 12/15/16/18/19/20/22/24V 5A max
USB: 5V 1A
Power: 100W

TACENS-ANIMA
Biomag S. L.
EU office:
Barratxi 39, Pab. 3
01013, Vitoria, SPAIN
+34945124598
attcliente@biomag.es

FR
Cet appareil, ses accessoires et ses cordons sont recyclent
À DÉPOSER EN MAGASIN
OU
À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE

Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

www.tacens-anima.com